XIII. évfolyam. Csáktornya, 1896. április 26-án. 17. szám.

A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény **Margitai József** szerkesztő nevére küldendő.

Kiadóhivatal: Fischel Fülöp könyvkereskedése. Ide küldendők az előfizetési díjak, nyilttérek és hirdetések.

Hirdetések jutányosan számittatnak.

MURAKÖZ

magyar és horvát nyelven megjelenő társadalmi, ismeretterjesztő és szépirodalmi hetilap.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

Előfizetési árak:
Egész évre . . . . . 4 frt.
Fél évre . . . . . 2 frt.
Negyed évre . . . . . 1 frt
Egyes szám ára 10 kr.

Hirdetések elfogadtatnak: Budapesten: Goldberger A. V. és Eckstein B. hird. irod. Bécsben: Schalek H., Dukes M., Oppelik A., Daube G. L. és társánál és Herndl. Brünben: Stern M.

Nyilttér petitsorra 10 kr.

A »Csáktornyai Takarékpénztár«, »Muraközi Takarékpénztár«, a »Csáktornya Vidéki Takarékpénztár« sat. hivatalos közlönye.

Tanulók ellátása az ezredéves kiállitáson.

Vármegyénk tanfelügyelőjének megkeresésére az ügy fontosságánál fogva a szülők tájékoztatása végett közöljük a vallás- és közoktatásügyi miniszternek f. 1896. évi évi márczius hó 31-én 14.747. sz. a. a tanulóknak az ezredéves kiállitáson való ellátása tárgyában kiadott rendeletét:

»A kiállitás orsz. bizottság elnökével illetőleg az orsz. kiállitás igazgatóságával történt megállapodások folytán további eljárás végett értesitem a kir. tanfelügyelőséget, hogy a népoktatási intézetek tanárai-, tanitói-, és tanuló ifjuságának az országos kiállitás megtekintésének megkönnyebbitése czéljából a következő intézkedések vétetnek foganatba a kiállitási igazgatóság által:

1., A tanitóképezdék, felső nép- és polgári fiu iskolák, valamint a felső kereskedelmi iskolák tanuló fiatalsága legfölebb 30-ával és legalább 20-anként egy-egy tanár, illetőleg tanitó vezetése alatt folyó évi junius hó 15-ikétől kezdve szeptember hó 20-áig terjedő időben a budapesti V. ker. főgymnasium, V. ker. főreáliskola, VI. ker. reáliskola, VII. ker. főgymnasium, VIII. ker. főgymnasium és a gyakorló főgymnasium tornacsarnokai, rajztermei, tantermei, és diszteremeiben szállásoltatik el (az V. ker. főgymnasium diszterme kivételével.)

2., Minden tanuló a fővárosban való tartózkodás három napján ágyat és ágynemüt kap, ugyszintén a kisérő tanár, (illetőleg tanitó,) — ez utóbbi külön szobában vagy elfüggönyözött helyen.

A kiállitási igazgatóság gondoskodik világitásról, továbbá reggeliről, ebédről, vacsoráról, ugyszintén a kiállitásba mérsékelt belépti dijról, s beszerzi a vasuti mérsékelt jegyeket is. Mindezekről dijkönyvecskét állit ki, a dijakat azonban csak később határozhatja meg. A tanintézeteknek a dijakat előre kell beküldeni a kiállitás igazgatóságához.

3., A legfölebb 30, leglább 20 tanulót kisérő tanár illetőleg tanitó sem uti, sem itteni ellátásnak költségeit nem viseli.

4., A kiállitási igazgatóság a följövetel idejére nézve befogja osztani az egyes intézeteket és gondoskodik a betegek szükséges elhelyezéséről is.

5., Az elemi fiu iskolai tanulókat az őket kisérő tanitókkal együtt barakokban helyezi el a kiállitási igazgatóság, mely az ide vonatkozó feltételeket később fogja tudomásra hozni.

6., Azon néptanitók, tanitónők, kisdedóvónők és állandó gyermek menedékházi vezetőnők, kiknek fizetése a 400 frtot nem éri el, dijmentes utazásra jogositó vasuti igazolványokat fognak kapni, a mennyiben azokat igénybe venni óhajtják. Erre nézve a részleges intézkedések később fognak megtétetni.

7., Végül a leánynevelő intézeteket illetőleg és pedig a tanitónőképezdék, óvónőképezdék, felső nép és polgári leányiskolák növendékei ugyancsak 30-an illetőleg 20-anként egy-egy tanitónő vezetése alatt Budapesten az Andrássy-uti állami polgári tanitónőképző intézet és ezzel kapcsolatos felsőbb leányiskolában, valamint a budai (II. ker.) állami tanitóképző inlézetben fognak 3 napra elszállásoltatni és elláttatni ugyanazon később megállapitandó feltételek alatt, mint a fiuiskolák növendékei, illetőleg kisérő tanárai.«

Közigazgatási biz. ülése.

A megyei közigazgatási bizottság április havi ülését Csertán Károly alispán elnöklete alatt folyó hó 14-én tartotta.

Az alispáni havi jelentés helyeslőleg tudomásul vétetett.

Tekintettel a vármegye egyes helyein még uralkodó sertésvészre, a közigazgatási bizottság sürgősen felhivja a járások főszolgabiráit, hogy a küszöbön levő Szent-Györgynapi cseléd változás alkalmával fertőzött helyről a sertések elszállitását meg ne engedjék; vészmentes helyről is csak úgy szállithatók el, ha kocsin vagy szekéren viszik a sertéseket.

Szóba került a közigazgatási bizottság ügyviteli szabályainak módositása is. Mivel azonban a törvényhatósági általános ügyviteli szabályok megalkotására bizottság küldetett ki, mely munkálatát még ez év folytán elkészíti s a két ügyviteli szabály legalább is a kezelési hivatali teendőkre nézve egyöntetü intézkedéseket igényel; másrészről meg a főispáni szék üresedésben van, pedig a

TÁRCZA.

Az ördög országában.

Még most is borzongás fog el, ha rá gondolok s libabőrzik a bőröm, mint mikor hüvös szellő csapja meg Kárpát csöndes tengerszemének sima fölületét.

Ebben a gyönyörü hasonlatban mindenesetre igaz annyi, hogy hüvös szellő csapott meg, s megdideregtem, mikor onnan kijöttem. A magábaszállás öntudatlan érzete mián-e, mely titkon belopta magát lelkembe, vagy a nagy ellentét folytán, mely a pokol és a paradicsom közt van.

Mert valóságos pokolban jártam s a főváros valóságos paradicsom. Csak tudni kell a módját, tudni kell megtatálni a tiltott fának gyümölcsét s azzal óvatosan, mértékletesen élni, nem ugy, mint Ádám apánk, a kinek a miatt mondták föl a paradicsomot, mert nem értette az óvatos élés mesterségét.

Mi fővárosiak dicsekszünk azzal, hogy tudunk élni — szánalom a kivételnek — s föltudjuk találni paradicsomunkat sok helyütt. Ennek azonban meg van a maga visszahatása, mert az ember foga a sok édességtől is elvásik, nemcsak a sok savanyuságtól. A lélek, a szellem épp oly kótyagós lesz, mint a test s a szakadatlan, gondtalan vigalom után neki is csak oly jól esik egy kis czibere, mint a megsavanyodott gyomornak, illendő kirugásoknak utána.

Egyszerü természeti törvény, hogy a sok jóra csömör következik. S nagyon természetes, hogy a lelki fásultságnak s az ettől csak pár lépésnyire ólálkodó megbánásnak a hangulata legjobban a Nagyhéten rohanja meg az embert, mikor alkalma is van rá s szuggerálta is a komor idő, a templomok gyásza, a kétezer év előtti drámára való visszaemlékezés, melynek megrázó tragikumát a századok szürke ködén keresztül mindig nagyobbnak látjuk. A részletek körvonalai elmosódnak, de az egész kép nagyobb, mint párázatos, ködös időben a holdvilág.

S ha már a megbánásnál vagyunk, akkor csak egy lépés a pokol. Mert bármit mondjanak is, ha biztosan tudnók, hogy nincs pokol, az emberiség nem sok megtért juhhal dicsekedhetnék.

Tanultam valaha a kis katekizmust, mely a pokolról azonban csak annyit tud mondani, hogy lészen ott sirás-rivás és fogak csikorgatása!! Ez utóg gyerekkoromban sem elégitette ki fantáziámat, mely valami pozitiv képet akart volna birni az ördög országáról. Áhitoztam a borzalmas részletekre, mert szerettem volna néha igazán megborzadni, hogy igazán félhessek a pokoltól és az ő sötét hatalmaitól, az ördögöktől. Kiről sok rettenetest hallottam ugyan le is festették előttem a hittanáraim nagy ékesszólással, el is hitették velem, hogy itt jár a földön az emberek közt »mint orditó oroszlán, nézvén, hogy kit nyeljen el.« De elevenen nem láttam.

Élemedett koromban olvastam aztán Dantét is, s mohón faltam az ő isteni komédiájának első részletét, a Pokol-t. Ez már rettenetesen föcsigázta a képzeletet, s némi előizét nyujtotta a tulvilági nemulassnak. Egészen ez sem elégitett ki, de szilárdul megérlelődött bennem az a meggyőződés, hogy a képzőmüvészet, a festészet csak Dante örökszép müve nyomán ábrázolhatja a Pokol borzalmait.

Ami akkor csak vágy volt, azt most megvalósulva láttam hazánk székesfővárosában, melynek immár pokla is van a városligeti fasor legvégén, egy kolosszális, kivülről is mély benyomást keltő palotában. Márkus épitész tervezte, s a poklot Molnár és Trill festőművészek varázsolták bele. Mire a nagy millenáris tárlat megnyilik, akkorra ez is látható lesz, mert immár most is kész volna, csak még a legutolsó simitásokat, apróbb tennivalókat kell végezni rajta.

És én láttam e poklot, Dante nagy fantáziájának festett megörökitését, s megtettem e rengeteg körpanorámában azt a meseszerü utat, melyet Dante tett meg Virgilius társaságában minden poklokon keresztül.

És én megesküszöm, hogy ilyen fenségesen szép, de egyuttal borzalmas nagypéntekem még nem volt soha.

És szavamra mondom, hogy jól esett, mert az ember vágyik néha egy kis szellemi korhelyleves után is.

Hogy mi látható ott? Minden csodás borzasztóság, amit egy pokol csak produkálni képes. A Styx sárga folyója, melyen majd elmerült a kimlódó lelkekkel telt csónak. A lelkek miriádjai, amint a pokol forgószele ide-oda üzi, hajtja, kuszálja őket a levegőben. A kinszenvedések vára, melynek tornyában furiák tanyáznak. Az elkárhozottak mocsara, melyben egymást marczangolva, harapdálva, fojtogatva fetrengének a szerencsétlenek. Az öngyilkosok erdeje a lombok közt asszonyarczu hárpiákkal, ágaikon pedig megért gyümölcsökkel: egy-

főispánnak, mint a bizottság elnökének, a szabályzat készitésénél beleszólást kell biztositani: egyelőre a napirendről az ügyviteli szabályok módositását levették.

Kir. tanfelügyelő havi jelentésében jelenti, hogy a miniszterhez felterjesztést tett a magukat tanfolyam nélkül gyakorlatilag kiképző egyéneknek állandó és nyári gyermekmenedékházaknál alkalmaztatásukra vonatkozó, a nagy-kanizsai kisdednevelő egyesület egyik kisdedóvodájánál megtartandó képesitési ügyében. A márczius 9-iki ezredéves ünnepélynek az iskolák által megtartása és emlékfák ültetésére vonatkozó miniszteri rendelkezések az ünnepély tervezetére és az emlékfák ültetésére vonatkozó részletes utasitások az illető gondnokságokkal, illetve iskolaszékekkel közöltettek és a rendezett tanácsu városok polgármesterei, valamint az összes járások főszolgabirái megkerestettek, hogy ezen ünnepélyek megtartásának tanulóink egesz nemzedékére kiható fontosságát és nagy nemzeti jelentőségét, ekkép magának az ünnepélynek sikerét és fényét városaikban, illetve járásaik községeiben támogatással, tanácscsal és lelkes buzditással előmozditsák.

Népoktatási monographia ügyében a további kivitel érdemében teendő intézkedések megállapitása czéljából Csertán Károly alispán elnöklete alatt Háczky Kálmán, Skublics Jenő bizottsági tagok és dr. Ruzsicska Kálmán kir. tanfelügyelő kiküldettek.

Kir. tanfelügyelő bemutatta a zágrábi egyházmegyei főhatóság válaszát a muracsányi róm. kath. iskola államositása ügyében. Az egész ügy állásáról a miniszternek jelentés tétetik.

Az alsó-domborui r. k. iskola államositása ügyének sürgős felterjesztése tárgyában leérkezett miniszteri rendeletre vonatkozólag tudomásul vétetett a kir. tanfelügyelőnek azon jelentése, hogy a leányiskola czéljaira adott adomány felajánlója mindeddig nem jöhetett meg a tárgyaláshoz, mely azonban most már április hóban megtartható lesz.

---

egy rémesen himbálódzó férfival. Azután a roppant szurok-tó, a melybe az ördögök tüzes vasvilláival nyomkodják vissza a kiszabadulni akarókat.

Azután a polgári és vallási viszályt szitóknak csoportja, mindahány rettenetesen megesonkitva. Meg a hamisitók gödre, rettenetes látványa az egymást marczangoló, összegabalyodott alakoknak. Végül a jég, a fagy, a megsemmisités hazája. Egyes alakok a jégből kiemelkedve dühösen marják egymást. A háttérben pedig Luczifernak árnyékszerü óriás alakja hatalmas művészi kidolgozásban.

Oly rettenetes az a hangulat, oly lehütő az a megdöbbenés, mely az embert elfogja e borzalmas helyen. Még a legrideegebb embert is rég nem érzett sejtelmek, kétségek töprengések rohanják meg.

Hátha mégis? Hatha igaz? Hátha nem hiába tanultuk mi okos könyvekből s halottuk tiszteletreméltó, hiteltérdemlő bácsiktól, hogy bizony, aki rossz ember volt a földön, az nem viszi el szárazon a masvilágra. Ergo jó lesz ugy élnünk, hogy erre tekintettel és figyelemmel legyünk.

Javasolnék valamit, de nem teszem, mert ugy sem fogadják el. A fegyházból kiszabadulandó gyilkosokat, hamisitókat, rablókat, s egyéb zsiványokat előbb ebbe a körépületbe kellene hozni, hogy nézzék ki magukat s csak aztán kellene őket szélnek ereszteni a nagyvilágba. Valamint az sem ártana, ha az egyház főlkent szolgái a gyónó híveket ide küldenék. Itt illendő bünbánatra buzdulnának.

Ami csekélységemet illeti, nagyon csábit az ellentét. Legközelebb elmegyek az — orfeumba. Meg vagyok róla győződve, hogy a látottak után nagyobb filozófiai magaslatról fogom nézni a szinpadon folyó hivságos cselekményeket . . .

— *y.*

A millennium Csáktornyán.

A helybeli tanintézetek által május hó 7-én közösen rendezendő ünnepség programmja a következő:

Az ünnepségek 8—9 óraa között róm. kath. templomban tartand ünnepélyes szt. mise előzi meg.

1. Hymnus. Énekli unisono az összes tanulóifjuság és a résztvező közönség. Énekvezető Beér Ferencz tanitóképzőintézeti zenetanár.

2. Az ünnepséget Zakál Henrik iskolaszéki elnök s a tanitóképzőintézet igazgatótanácsának tagja nyitja meg.

3. Ezer év. Költemény Inczédy Lászlótól. Szavalja Blau Benő polg. fiuiskolai tanuló.

4. Értekezés a honfoglalásról s a magyar nemzet ezeréves életéről. Értekező Felméri Albert tanitóképzőintézeti tanár.

5. a) Magyarország rövid ismertetése. Ismerteti Margitai Jenny polg. leányiskolai tanuló.

b) A haza. Költ. Pósa Lajostól. Szavalja Zdelár Dénes elemi iskolai tanuló.

6. Tied vagyok tied hazám . . . Dal. Énekli unisono az összes ifjuság. Vezeti Beér Ferencz zenetanár.

7. a) A honfoglalás. Történelmi leirás. Elmondja Moharics Alajos polg. fiuiskolai tanuló.

b) Munkács. Költ. Bartók Lajostól. Szavalja Vécsey Róza polg. leányiskolai tanuló.

8. Szt. István. Történelmi leirás. Elmondja Videcz Mátyás elemi iskolai tanuló.

9. A tatárjárás. Tört. leirás Elmondja Körös Imre tanitójelölt.

10. Nagy Lajos. Tört. leir. Elmondja Vukászovics Béla polg. fiuiskolai tanuló.

11. Hunyady János. Tört. leir. Elmondja Bencsák Rihárd tanitójelölt.

12. A mohácsi veszedelem. Tört. leir. Elmondja Tódor Kálmán elemi iskolai tanuló.

13. a) Az 1848-iki szabadságharcz. Történelmi leirás. Elmondja Koósz Károly polg. fiuiskolai tanuló.

b. Előre. Költ. Tóth Kálmántól. Szavalja Macskásy Zoltán tanitójelölt.

14. a) A magyar történelem legkiválóbb alakjait ismerteti Zrinyi Károly polg. iskolai tanitó.

b) Ki volt nagyobb? Költ. Tóth Kálmántól. Szavalja Szeiverth Kálmán elemi iskolai tanuló.

c) Ki volt nagyobb? B Büttner Linától. Bogári Teréz elemi iskolai tanuló.

15. Fogadalmi ima. Az ifjuság nevében elmondja Rádli Lajos tanitójelölt.

16. Az ünnepséget befejezi Zakál Henrik iskolaszéki elnök és tanitóképzőintézeti igazgatótanácsos.

17. Szózat. Énekli unisono az ifjuság és a közönség. Vezető Beér F. zenetanár.

Délután 2 órakor kirándulás a városligetbe. *A rendezőbizottság.*

KÜLÖNFÉLÉK.

— **Zalavármegye uj főispánja.** Az alispáni hivatalhoz f. hó 18-án Perczel Dezső belügyminisztertől a következő irat érkezett: »Zalavármegye közönségének. Ő cs. és apostoli kir. felsége f. évi márczius 20-án kelt legfelsőbb elhatározásával előterjesztésemre dr. gróf Jankovics László somogy-vámegye lengyel-tóthii járási főszolgabirót, főrendiházi tagot, Zala-vármegye főispánjává legkegyelmesebben kinevezni méltóztatott.« — Örömmel fogadjuk a kinevezés hirét és üdvözöljük Ő méltóságát a legmelegebben a vármegye élén.

— **Miniszteri elismerés.** A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter Mandel Pál urnak, az alsó-lendvai kerület országgyülési képviselőjének azért, hogy a választó-kerülete szorgalmas és a magyar nyelvben jeleskedő tanitói és tanulóinak 200 frt jutalmat adományozott, őszinte elismerését és köszönetét nyilvánitotta.

— **Uj orvos Balaton-szent-Györgyön.** Dr. Nenmark Sándor, a magyar kir. tud. egyetem szemklinika segédorvosa Balaton-szent-Györgyön, mint uradalmi orvos telepedett le.

— **Millenniáris disz-szónok.** Zala-vármegyének m. havában tartott rendkivüli törvényhatósági gyüléséből annak határozatából kifolyólag kiküldött bizottság, Zalamegye május 11-iki millenniumi közgyülésére, disz-szónokul Rozmanith Rikárd zalavári benczésrendü apátot kérte fel, a ki a megtisztelő megbizatást el is fogadta.

— **Uj millenniáris-iskola** a Muraközben. Az ezredév alkalmából fölállitandó 400 népiskolának egyike Mura-Szerdahelyen szerveztetik, mely a kir. tanfelügyelőnek a közigazgatási bizottsági gyülésen tett jelentése szerint szeptemberben a millennium emlékére meg fog nyittatni. Lesz az iskolának két tanterme és két tanitója, mi a mostani viszonyokkal szemben nagyon kedvező irányban fogja fejleszteni ezt az iskolát, melynek magyarositás tekintetében nevezetes misszió fog kijutni a Muraköznek szélén, közel a magyar Lendva határához.

— **A millennium a vidéken.** Mint Alsó-Domboruból irják, ott hasonlóképpen ültettek el millenniumi hársfát f. h. 14-én nagy ünnepségek között. A népsokaság az iskola előtt való téren gyülekezett, kikhez csatlakoztak az iskolás gyerekek a tantestülettel, a zenekara által kisért tüzoltóság s a község elöljárósága élén a biróval, ki a község nemzeti szinü lobogóját vitte, továbbá az intelligenczia Czimermann Ferencz domboruri és Golub János mura-vidi plébánosok vezetése alatt. Az első kapavágást Czimermann plébános tette meg e szavakkal: »Eljen ezeréves Hazánk!« Egy-egy kapavágás kiséretében éljent mondott Ő felségére Mihácz János közs. jegyző; József kir. herczegre Szegő Izsó; a magyar kormányra Kmetyko Gyula gyógyszerész; Poszilovics György zágrábi érsekre Szlámek József ig. tanitó; Csertán Károly alispánra Ruszák Pál esküdt; Ruzsicska Kálmán dr. kir. tanfelügyelőre, majd Hirschler Miksa iskolalátogatóra Gadó Lajos tanitó; Kovách Rezső főszolgabiróra Miszer György esküdt; Cimerman plébánosra Korbér János postamester; a község elöljáróságára Vámosi Tivadar, az iskolaszékre és tanitótestületre Lábos Mihály nyug. tisztartó. — Egy tanuló elszavalta ezután »Mikor imádkoztok?« költeményt. Vörös János tanitó meg az ünnepélyt méltató lendületes fölolvasást tartott. A Himnusznak eléneklése után a Rákóczy zárta be az ünnepségel, melyet a zenekar játszott. — Az ünnep után banket volt 40 teritékkel a kaszinó termeiben, mely a letenyei czigány és a domboruri tüzoltó-zenekarok játéka mellett vig poharazás és bőven megeresztett tósztozás mellett hajnalig tartotta együtt a kedélyes társaságot. — Mura-szent-Márián ugyancsak volt millenniumi faültetés, mely előirt programm szerint folyó hó 13-án délután 4 órakor ment végbe. Elültettek szép ünnepség kiséretében a templom és az iskola közötti téren 4 drb. vadgesztenyét, 2 drb. szeder- és 1 drb diófát a honfoglaló 7 vezér emlékére. Jól esik kiemelnünk, hogy itt is, mint a többi ünnepségeknél is, az odavaló plébá-

nos, Mihokovics Ágoston, buzgólkodott a rendezés körül legjobban, mi itt nemzetiségi területen, idegen püspökség vezetősége mellett, nem csekély jelentőséggel bir. A szép közönség zömét természetesen a tanulóifjuság képezte, a tanitó-testület élén Koosz Jakab tanitó vezetése alatt. A fák elültetésében a tanulókon kivül szerepe jutott Goricsánecz József körjegyzőnek, Sternberger Ignácz és Pávlicz József kereskedőknek s Fischer Dávid földbirtokosnak, mely utóbbi 1—1 koronát is adott jutalmul egy I. osztálybeli fiu- és egy III. osztálybeli leánykának, kik szavalataikkal töltötték ki a tárgysorozatot. Az ünnepély a Himnusz eléneklésével ért véget. — Mura-Szt.-Mártonban hazánk ezredéves fennállásának emlékére a mult héten ültetett a tanuló ifjuság fákat. Még pedig 3 drbot az iskola elé, 2 drbot, pedig a faiskola két sarkába. A faültetés ünnepélyének jelentőségét az ottani tanitók méltatták a tanuló ifjuság előtt, mire hazafias dalok eléneklése után az ünnepély véget ért s az iskolaszéki jegyzőkönyvben megörökittet. A jubileum napját magyar misével, szavalatokkal, dalokkal s a lapsinai várromokhoz leendő kirándulással fogják megünnepelni.

— **Köszönetnyilvánitás.** A vasasztaltársaság tagjai ujabban ismét szép jelét adták annak a mély érdeklődésnek és az ügy iránt való szeretetnek, mely a társaságot alakulása alkalmával vezérelte t. i. neveljünk magyar honleányokat és lesz hazafias érzelmü ifjuságunk. A magyar szó, a magyar beszéd s a magyar érzés ne legyen érdeknélküli külső zománcz, mely csak látszatnak való s szemet gyönyörködtető értéknélküli tünemény, hanem legyen benső valóság, igazi kincs, mely az egyén egész valóját látja s ha a sors bárhová s bárminő körülmények közé sodorja is, ő büszkén magát mindig magyarnak vallja. A hazafias érzelem ápolása s nevelése czéljából ujabb adományokkal járultak: Huszár Adolf ur Budapest 3 drb igen csinos imakönyvet adott, melyek a tanév befejeztével fognak kiosztatni; Bárdió Ferencz dr. ur 1 frtot, Kollay Lajos ur Bottornya 3 frtot, Molnár Elek, Pecsornik Ignácz, Nuzsy Mátyás, Vrancsics Jenő és X. X. urak 83—83 krt, összesen 8 frt 15 krt, mely összeg az alaptőkéhez csatoltatva az alapitó oklevél értelmében a községi elemi népiskola tantestülete egyletének kezelés és gondozás végett átadatott. A tőke ez idő szerint 218 korona és 29 fillér. A vasasztaltársaság igen tisztelt tagjai e helyen is fogadják magasztos intézkedésük — hazafias eljárásuk és intézetünk irányában tanusitott rokonszenves jóindulatukért a tanitótestület legbensőbb köszönet nyilvánitását. Csáktornya, 1896. april 16. Jeney Gusztáv igazgató.

— **Sárközy Sándor** jóhirü helybeli zenekara ma vasárnap, hangversenyt rendez a Baumhack-féle vendéglőben, melyre a n. é. közönség figyelmét ez uton is felhivjuk.

— **Csáktornya számadásai.** A városnak most fölülvizsgált tavalyi számadásai szerint Csáktornya tavalyi bevételei 37371 frt 57 ½ krra, kiadásai 36504 frt 97 krra rugnak, pénztári maradványa e szerint a tavalyi pénztár-maradványnyal 1015 frt 75 ½ krral szemben, 866 frt 60 ½ krt tesz ki. Házbér és haszonbér czimén 7925 frt 97 kr. regálé-kamat czimén 11044.48 frt., közs. közmunka-váltságból 771.92, legeltetési dijakból 564.45, marhavágatási dijakból 1385.80, átmeneti bevételek czimén 2200, különféle bevételek czimén 2264.18, közs. pótlék alapján 8493 frt 37 kr folyt be összesen. Ezzel szemben a városi tisztviselők, kántor, a szülésznő és szolgák illetményei 6656.32, az irodai átalány 330.78 frtra rugnak, a város kivilágitása 3240frt 48 krba kerül; a szegények s a tüzoltóság segélyezésére és a szegények házára 1271 frt fordittatott; az épületek föntartása 414 frt 54 krba került; tanitói- és jegyzői nyugdij fejében 238.15 frttal volt megterhelve a városi budget; áll. adó és illeték-egyenérték, megyei pótadó, utadó s tolonczköltségek czimén 3506.92½ frtot fizetett a város; utakra, hidakra, csatornák kijavitására 1001.81 frtot fordítottak; az átmeneti kiadások 2199.51, a különféle kiadások 4872.83 frta rugtak. Az iskolák fentartása 8672 frt 67 krba került. — Csáktornya városának vagyona 516358 frt 46 ½ krt tesz ki. A szegényalap 2034.14, az iskolai alap 9085.73, a szegényház-alap 3027 frt 73 krra rug. A község kezelése alatt álló alapok 3858 frt 67 krt tesznek ki.

— **A déli vasutnak** jövő hó 1-én életbe lépő uj menetterve szerint lényegesebb változás az eddigi tervvel szemben annyiban történt, hogy a nap folyamán két uj gyorsvonat vezettetik be, az esti vegyesvonat meg beszüntettetik. Május 1-től kezdve a Prágerhof felől 11 óra 29 perczkor megérkező személyvonat után 12 óra 57 perczkor gyorsvonat robog be Kanizsa felől (indul Budapestről 7 órakor s indul tovább 1 órakor) miért a varasdi vonat is csak ezután hagyja el a pályaudvart és nem mint eddig ¾ 12-kor. 3 óra 59 perczkor Prágerhof felől is érkezik gyorsvonat, mely indul 4 óra 2 perczkor s érkezik Budapestre esti 9 óra 47 perczkor. A tur és returkártya a személyvonaton II. oszt. 12.65., III. oszt. 7.55, a gyorsvonaton II. oszt. 14.65., III. oszt. 9.10 frtba kerül, mi az olcsóság mellett tekintetbe véve azt, hogy érvényessége 30 napra terjed, nevezetes s örvendetes ujitása a déli-vasutnak.

— **Medve Muraközben.** E hó 19-én a mura-szent-mártoni mezőn egy maczkót pillantott meg a szántó-vető nép. Csakhamar hire terjedt a dolognak a faluban és a szomszéd községekben. Fejszékkel, vasvillákkal, pisztolyokkal s egyéb öldöklő eszközökkel felvegyverkezve hozzá fogott a pár száz főre menő nép a medvének elfogásához. A maczkó azonban ügyesen sikamlott ki kezeik közül. Végre Erzsebetfalván elfogták s bezárták a szökevényt, ahol békességben türi sorsát s várja gazdáját, akitől megszökött. Ugy mondják, hogy a Murán uszott át hozzánk.

— **Kimulófélben levő polgári fiuiskola.** Keszthelyen tudvalevőleg az algymnaziumot főgymnaziummá fejlesztették s egyuttal kimondotta a kormány az ottani áll. s. polgári fiuiskolának fokozatos beszüntetését. Miután a létszám az egy osztályra redukált még fönnálló polg. iskolában 8—10 növendékre apad le, az egész intézet a jövő tanév elejére teljesen be fog szüntettetni, annál is inkább, mivel az iskola telkén még f. é. folyamán megkezdődik az uj gazdasági tanintézet fölépitése.

— **Helyreigazitás.** Lapunk legutóbbi számában az állami anyakönyvvezetők kinevezése sorában, lapunk munkatársának neve is előfordult és pedig kettős neve következtében, tévesen »Alajos« utónévvel, a melyet ő soha sem használt; ez okból helyre igazitjuk azzal, hogy helyesen Rédei Lajos olvasandó.

— **Árvaügy.** Az árvaszéki elnök jelentése szerint a vármegyei fogalmazói karnál február végén hátralék volt 5424, márczius hóban elintézés végett beérkezett 3366, s igy elintézés alá került összesen 8790 ügydarab; ebből márczius hóban elintéztek 2714 drbot s igy márczius végén hátralékban maradt 6.076 ügydarab. Az irodánál február végén hátralékban volt 543, márciusban leirás végett kiadatott 2592, összesen 3.135 ügydarab; ebből márczius hóban leirtak és expediáltak 2.630 dbot s igy márczius végén hátralékban maradt 505 ügydarab.

— **Pontosan** minden 14 napban, mint ez a tervrajzban megállapittatott, megjelennek a Lampel R.-féle (Wodianer F. és fiai) cs. és kir. udv. könyvkereskedés kiadóhivatalában Budapesten a Szalay-Baróti-féle »Magyar Nemzet történeté-nek« füzetei azon nagyszabásu emlékmüvei, melyről már annyiszor volt alkalmunk a legöszintébb lelkesedéssel megemlékezni s azt t. olvasóinkkal megkedveltetni. Most a 36-ik füzet hagyta el a sajtót, melyben szerző a II. kötet végéhez irt általános visszapillantásában a vegyes házakból származott királyok korabeli köz és müveltségi állapotok leirását folytatja. A jelen füzet különösen a középkori hazai igazságszolgáltatással és a katonaügygyel foglalkozik, két oly tárgygyal, mely a szerző rendkivül népszerü és vonzó modorában mindenki legélénkebb figyelmét leköti. A mit a hazai jogtörténeti szakmüvekben, illetve a magyar hadtörténelemben csak tudományos szárazsággal olvashatni, ezt szerző fényes tollával könnyen érthető s számos eddig ismeretlen adattal ellátott előadásban plasztikus formában mintegy mesélve tárja elénk.

Érdekes látványosság. Budapestről irják lapunknak: Az ezredéves országos kiállitás szivetszemet gyönyörködtető csarnokai — eltekintve egyes apróbb diszitésektől — teljesen készen várják megnyitásukat. Ezen monumentális épületek között egy kisebbszerü pavillon huzódik meg szerényen, mely a maga keresetlen egyszerüségével, izléses tetszetős külsejével a szemlélő figyelmét magára vonja. Ez nem más, mint a magyar osztály-sorsjáték pavillonja, melyben a kiállitást látogató közönség részére fognak az osztály-sorsjegyek elárusitatni. Az alig féléve életbeléptetett magyar osztály-sorsjáték ugyanis oly kedveltségnek és népszerüségnek örvend a nép minden rétegében, hogy az előjelekből itélve, a Heintze Károly központi főgyüjtődéje (Szervita-tér 3.) szüknek bizonyulna a kiállitás alatt oda-özönlő néptömegnek számára. Még az ünnepségek meg sem kezdődtek és máris oly nagy a kereslet a sorsjegyek iránt, oly nagy a tolongás a szervitatéri üzletben és oly nagy számmal érkeznek napról-napra a vidéki megrendelések, hogy a közönség igényeit csak a legnagyobb erőmegfeszitéssél lehet kielégiteni. Elképzelhető tehát, mily ostromnak lesz kitéve az emlitet kis pavillon, midőn nemcsak a normális viszonyokkal, de a kiállitást látogató egész bel- és külföld igényeivel kell számolnia. Minél inkább közeledik a májusi utolsó főhuzás ideje, annál nagyobb az általános vételkedv és igy tartani lehet attól, hogy mihamarább a sorsjegyeknek teljes elárusitását kell jeleznünk. Éppen azért nem tudjuk elégszer és eléggé ajánlani, hogy siessen kiki szükségletét beszerezni, mert könnyen megeshetik, hogy a sorsjáték nagyszerü esélyeitől, melyekben oly csekély rizikó mellett részt vehet. — meg lesz fosztva.

— **Népesedési statisztika.** *Születtek:* Sárics Ferencz, Szabó Albert, Szabó Géza, Szabó (halva), Kóh Mária, Magdalenics György, Blau Erzsebet. *Meghaltak:* Sopár Istvánné 69 é., Sostárics Rudolf 2 h., Szabó (halva szül.), Szabó Géza 2 n., Novák Franciska, Szivoncsik György 18 n., Kralics Ilona 10 n. *Házasságot kötöttek:* Vizinger Imre és Zzgánecz Borbála.

A II-ik magyar Osztály-Sorsjáték sorsjegyei kaphatók Fischel Fülöp (Strausz Sándor) könyv- és papirkereskedésében, Csáktornyán.

Felelős szerkesztő: **MARGITAI JÓZSEF.** Segéd-szerkesztő: **ZRINYI KÁROLY.**

Kiadó és laptulajdonos: **FISCHEL FÜLÖP (STRAUSZ SÁNDOR).**

XIII. tečaj. Vu Čakovcu, 1896. 26-ga apriliša. Broj 17.

Sve pošiljke tičuć se zadržaja novinah, naj se pošiljaju na ime **Margitai Jožefa** urednika vu Čakovec.

Izdateljstvo:
Knjižara Fischel Filipova, kam se predplate i obznanə pošiljaju.

MEDJIMURJE

na horvatskom i magjarskom jeziku izlazeći družtveni znanstveni i povučljivi list za puk

Izlazi svaki tijeden jedenkrat i to: vu svake nedelju.

Predplatna cena je:
Na celo leto . . . . 4 frt.
Na pol leta . . . . 2 frt.
Na četvert leta . . . 1 frt.

Pojedini broji koštajć 10 kr.

Obznane se poleg pogodbi i fal računajú.

Službeni glasnik: »Čakovečke Šparkasse«, »Medjimurske Šparkasse«, »Šparkasse Okolice Čakovca«, i. t. d.

Da nam se djeca vučiju.

VII.

Bavite li se svojom djećicom, budite razboriti i nemučije svoje iž puke taštine još prije školskoga polazka sustavnim učenjem. Kako često se čuje vu družtvu koja majčica i koji otec, gde se ovak hvale: »Moj Joška razme već ljepo čitati, a zna već vsa slova pisati, a još je ne pet ljet star. A moja Jelica! Da ju vidite i čujete! To vam je pravo čudovište. Ob Ivanju bude stopram četiri ljet stara, pek već razme glasovirati, a čita i piše kak bratec njezin. Ona je još darovitija od njega. O srećnih li nas, naša budu dêca imala ljepu budućnost!« — »Naš bude Karlek na jesen već vu gimnaziju. Doduše imali budemo dosta brige dok ga vu nju spravimo, ar još nije deset ljet star, nu razumen je taj dečko kak kakov petnajst ljet star mladić.«

O majke i otci, jeste li dobro premislili, kaj ste rekli? Zar sbilja vjerujete sami sebi, zar ste tak zasljepljeni? A vi drugi, koji ste takovu neprirodnu hvalu čuli, pak od nenavidnosti nečete, da vaša djeca zaostanu, kanite li sbilja najmiti učitelja za svoga maloga koji još nije navršil pet ljet? Kaj ga budete za istinu podvučavati dati vu čitanju, pisanju, računanju, risanju i vu navukih? — Nečinite toga! Nerecite, da vaš mali vse tak lehko pregrunta, da se igrajuć vuči. To je samo tenja, prvi vas uspjehi obmanjuju. Vaš mali izvušćuje glasove, slogove i rêči baš kak i vi, on počima pisati slova baš kak god ih i vi pišete, a vi od prevelike radosti precenjujete njegove sposobnosti, koje su zaista još malene, dečinje, kak god je pri vsoj djeci. Vi ste tak razdragani, da iz vaših vustih izlazi poklik, da je vaš mali talent, da je genij. No strpite se, to mogu i jezere roditeljah povedati.

Ima jezere i jezere djećice, koja zaslêpljenim roditeljem odaju talente i genije, a kesneše ovi za čudo vse malo po malo izčezavaju, dok nebude dête kak god si i druga navadna djeca. No najgorše je, kada takovi mali talenti i geniji potlji zaostaju i za posve navadnimi glavami. A gdo je tomu kriv? Tašta mamica i japica, koji su prerano hranili male svoje pretrdom duševnom hranom, ozbiljnimi najmre navuki. Sumnjate li, da si vaš mali neće dosta rano osvêtlati lice, ako vu njem zbilja drêmlje talent ili genij! Zaista, hoće, no takovi su velikani rêdki, a vse ima svoje vrême.

VIII.

Kad je dête doraslo za školu i kad je vu njoj, onda mu pomažite najboljim svojim znanjem i radite sa školom. I nemore li dête prvoga ljeta nikak da napreduje poleg vsu pripomoć i nastojanje vaše a vi poslušajte školu i pustite ga još ljeto dni vu prvom razredu. Nesramujte se pred nikim, ar to nije sramota, ako ste brižljivi, a dête nije nikak moglo da napreduje.

Dajte mu sgode, da se popravi. Neka još jenkrat se vuči isto. Vezda je za ljeto dni straeše, pak more vse leže da si zapameti. Nakon toga napreduje neprekidno, a vi ga budete dalje školali, bude li vam moguće, ar bude dête izišlo iz pučke škole krepko i duhom i têlom. Morti ne sa devet ili deset, nego sa jedenajst ili dvanajst ljet. No neka vas glava zato neboli.

Kak lehko shvaća sada taj dečak, a prvlje mu bilo vse tak temno, tak nejasno, tak nepojmljivo. E, nigdo se nije vučen rodil, a umne se sposobnosti vu vnogoga razvijaju jako polagano ali sigurno. Koliko ima takovih, kojim stopram kesneše »pukne pred očima«, kaj prije nisu nikak mogli razumeti. To je posve naravno. Pogledajte dva vršnjaka stebla, koja su na blizu zasadjena. Jedno već prolistalo ili precvelo, a drugomu se pupovi su komaj zametnuli.

Kad je vaš mali vu srednoj školi, budite nad njim još brižnije. Nije dosta da ima čvrst temelj, već treba da se na njem i ponanjivo dalje gradi. Nadošel je čas, kada trêba vu sobici sedeti za stolom, vučiti se i po noći, raditi ozbiljno kaj dalje to više. Kaj bi se vse dalo reći o tom dobu! No jedno zapametite: Čuvajte zdravje svoga deteta! Pridržavajte ga pri navukih, no privušćite mu vsaki dan i dosta počinka. Srednja škola jako vnogo išće od svojih dijakov. Neobterśite djecu još kojekakvim trsom, kak su jeziki, mužika i drugi navuki. Dajte mladomu têlu vsaki dan, da se navžije frižkoga zraka i da se vu njem slobodno kreće. Mladomu têlu treba toga kak ribi voda. Zakaj je vnogi dijak vu to doba tak nemiren, tak prekšeni? Nedaju mu, da se slobodnom igrom vmiri, a krv vrije, vsaka žilica igra.

ZABAVA.

Sliepo diete.

(Božična legenda).

Bilo je one svete noći, kad je sin nebeskog otca, iz ljubavi prama čoviekU iz neba zemlju stupil, te kakti malo detešce u betlehemskoj štali na kupu slame od zime drhturil.

Ne daleko od tog svetog miesta, gde se je ta sveta tajna dogodila, sedela je na komenu jedna nježna mati te je u naručaju držala svoga prvorodjenca.

Ona je to liepo diete ljubezno gledala koje je navadnom piesnicom kanila u san zaljulati. Još prije pet godinah joj je nebo na njezinu vruću molitvu toga dečeca prikazalo. Ali jaj! Ovo diete, mali Nephtali bil je sliep na obodva oka.

Na jedan krat se u tihoj noći začuju iz daleka hitri koraki. Nemirno prisluškava židovka taj uenavadni štropot. Netko se približava samočnoj kučici. Ona pritisne uzbunjena diete si na grudi.

Vrata se odpru i Sara vidi svoga muža unutra stupiti, a taj je dobri i pobožni Esdras, koj je bil vodja pastirah te prije nekoliko danah odputoval za svoja stada dobre paše poiskati.

Začudjeno Sara zapita ga za zrok njegovog ovak skorog povratka.

»Veseli se moja vierna žena« — prieme Esdras — »ja sam došel za da ti važne i vesele glase priobćim. Poslušaj me! Komaj da smo u okolicu Jorama prispieli, u onu, gde palme u sienci liepo uzpevaju i rastu te smo se po polju sponamestili za da noć tu sprovedemo, i komaj da smo si vrieme radielili, kada bude koj u noći budan imal biti i na stada paziti, obsine nas nieka nebeska svetlost. U isti hip se pokaže Angel pred kojega liepotom smo se svi na zemlju hitili i on nam objavi, *da se je ove noći rodil zveličitelj, koj je bil našim prastarim obećani*".

»I već je više mojih pajdašev u Betlehem odbežalo i tam su našli Mariju, Jožefa i diete u jaslicah, kak im je to angel objavil, onde su se pred dietetom na kolena hitili te mu se molili, a zatim su se povrnuli Boga hvaleć za ono, kaj su onda vidli«

»Anda su se proročanstva izpunila!« — reće židovka »nebesa se vesele a zemlja je preobražena i drhće od radosti radi tog nebeskog blagoslova. . . .

»Ja nsam hotel sam ovu radost uživati.« — odgovori Esdras, vodja pastirski. — »Hodi draga žena za da tvojom živom vierom zajedno s menom skupa pozdravimo došastak prave svetlosti i sunca pravednosti. Hodi, hitrimo skupa u Betlehem, to će nam sreću donesti. Našega maloga doma ostavimo. On spi, naš siromaški Nephtali, pravi primer onim, koji u tmini svojih zabludah sede«.

Ali dečec još nije spal, on je samo dremal. Odmah, čim je začul, da mu je otac došel pričel se je dramiti. Kad pak ga je mati prije odlazka u Betlehem, u čelo kušnula te zastore postelice skupa potegnula, pridigne se Nephtali i veli plačućim glasom: »Mama, zakaj me hoćeš ovde samoga ostaviti? Ja bum se plakal miesto spal. Ja idem svami k-štalici i hoću se malomu zveličitelju moliti.«

»Za te je vrieme na počinek iti, moje siromašno diete« — odgovori mu Sara — »pak kaj bi ti i tam delal. — Ti moj siromaće ipak od svega onoga nebi nikaj videl! — Mi dojdemo na skoro natrag, ostani

Kak ga neprestance sile, da ljepo mirno sedi pri knjigi, napokon ju zamrzi ili zahiri. Sgrbavi se i oslabi. A kaj će vam prisiljeni odlikaš? Vašoj taštini plaća su oslabljene oči deteta vašega skrivljena hrbtenica, grbava ledja i mlohave mišice. Prikratili ste mu tim i ogorčali život....

IX.

Kad je sin vaš srećno navršil dvadesetu godinu, onda morete lehkeše da odehnete. Sinovi su se postavili na svoje noge i već mogu sami sebe da upravljaju. Samo kadkada treba ih blago opomenuti, a oni se povrnu opet na pravi put.

A kak bi s djevojkami? Djevojke neka vužívaju još više slobode, nego li dečaki. Nek se gibljeju, nek se vučiju, ali opet nek se giblju. Morate li jih pridržavati knjigi, da se budu denes zutra mogle same pošteno prehranjivati, tada ih nesitite; a delaju li previše, tirajte ih na frižki zrak i na noćni počinek. One često iz puke taštine previše delaju.

Jeste li tak srećni pak nemorete svojih kćeri tirati vu školu radi kruha, onda ih odgajajte domaj priprosto (ne prosto već jednostavno), da budu dobre domaćice i majke krepka naraštaja. Ovo dvoje treba zabludjelo družtvo kak ozebel sunca. Gdo je prijatelj čovječanstva i gdo mu dobro želi, nastojat će da guši i fonda poroke, koji su vu njem zaredali. Jedino i pravo vračtvo tomu budu dobre žene. One osnivaju sréću familije, a one su osnov zdravoga družtva.

Žena, koja hlepi samo za zabavom, za nakitom, za užitkom, ta nemore ni svomu srcu dati mira, a kamo li komu drugomu. Takova je žena ubojica obiteljske sreće i mira. I mužika i jeziki i ples i utrke i led i vse to pomodno «talmi zlato» zaražava družtvo po ženama. Šta će nam žena koja zna, ako zna, kemijske sastojine melje, a nerazme kruha zamesiti? Ako zna sastojine mesa, a nezna ga niti kuhati niti peći. Ako zna mikroskopsku razliku vlakanaca, a nezna krojiti, šivati i krpati. Ako zna morti i korenje vaditi i uzmnažati i jednačbe rěšavati, a nezna presuditi, kak se vuredi potrošek, da joj dostaje muževih mjesečnih sto forintih za život?

Što li će majka, ma od zdrevlja pucala ako porod svoga srca predaje najmljenoj dojki, ar je tak moda ili kaj želi svoj blaženi mir ili tobož mladost i tjepotu da sačuva za udvorice (Kurmahere). Jeli čudo, da takova djeca neosjećaju za ženu, koja ih je rodila, kad nije materinim svojim mljekom prelila ljubavi svoje vu njihovo srce? I tak ti ide vse po redom dalje: »kakva majka, takva kći«.

Zakaj se djevojke neudavaju (nejdu zamuž)? Zakaj se mladići neženе? Zakaj potrebuju dosta blaga herbije? Zakaj toliki nesrećni brakovi (ženitve)? Zakaj tolika zanemarena djeca? Zakaj toliko nezadovoljstvo? Zakaj no i tak dalje — — —. Zato, ar djevojke vučiju se po istoj modli (kalupu), kak i dečki, ar se dečaki rivaju vu dom, vu hižu, vu zapeček, a dievojke vu svět, ar se počimaju uloge měnjati, a priroda je zevšema drugač vredila. Ljudi je neslušaju, a a ona se osvećuje (fanti). Božja je odredba, da žena djecu radja, a muž da zemlju kopa. Vsako ima svoje zvanje i vsako se treba za svoje zvanje da pripravi, da se tomu privči, da se tomu navči.

Podućavajmo anda i djevojke, ali vu onom kaj bu trebala kak žene. I vu domu i vu školi od rane mladosti nek se ženski spol uzgaja za ono, kaj joj Bog i priroda su odredili, i one budu našle svoju sreću, svoju pravu sreću.

Budete li se tak brinuli za svoje sine i za svoje kćeri odgojit ćete od njih poštene ljude, koji će zahvalnim srcem blagoslivljati uspomenu vašu. Vi ste izvršili dužnost svoju spram njih — i spram iskrene pomagačice svoje, koja isto tak voli porod vaš kak i vi sami — a to je škola. Vi ste joj pomagali, vi ste šnjom radili, ali ne za nju, nego za svoju djecu.

Priredil:

Glád Ferencz.

Program

veseloga proslavljenja jezeroljetnice utemeljenja magjarske domovine ustanovljuje za dan 9. majuša, ljeta 1896. po čakovečkih školskih zavodih.

Od 8—9 vure obderžavala se bude služba božja vu rim. kat. cirkvi sa svetčanom svetom mešom.

1. Hymnus. Pjevat će školska mladež sa pukom; pod vodstvom Beér Ferencza profesora vu mužkoj preparandiji.

2. Svetčanost odprl bude predsjednik školskoga odbora Zakál Henrik sa jednim članom učiteljskoga sbora preparandije.

3. Jezero ljet. Pjesma od Inczédy Ladislava. Deklamira Blau Benő gradjanske mužke škole učenik.

4. Razprava od utemeljenja i jezero ljetnoga življenja magjarskoga naroda Razpravlja Felméri Albert profesor preparandije.

5. a) kratko poznavanje Magjarországá. Upoznava Margitai Jenny gradjanske ženske škole učenica.

b) Domovina. Pjesma od Pósa Lajoša. Deklamira Zdelár Dénes pučke škole učenik.

6. Tied vagyok tied hazám.... Pjesma. Pjevat će sva školska mladež, pod vodstvom Beér Ferenčza profesora glasbe.

7. a) Osvojenje domovine. Historički opis. Pripověda Moharics Alajoš gradjanske mužke škole učenik.

b) Munkács. Pjesma od Bartók Lajosa. Deklamira Vecsey Róza gradjanske ženske škole učenica.

8. Sveti Štefan. Historički opis. Pripověda Videcz Mátyás učenik pučke škole.

9. Putovanje Tatarov. Historički opis. Pripověda Körös Imre učiteljski pripravnik.

10. Nagy Lajos. Historički opis. Pripověda Vukászovics Béla gradjanske mužke škole učenik.

11. Hunyadi János. Historički opis. Pripověda Bencsák Richárd učiteljski pripravnik.

12. Mohácska pogibelj. Historički opis. Pripověda Tódor Kálmán učenik pučke škole.

13. Borba za slobodu ljeta 1848. Historički opis. Pripověda Koósz Károly učenik gradjanske škole.

b) Napred. Pjesma Tóth Kalmana. Deklamira Macskásy Zoltán učiteljski pripravnik.

14. a) Osobiti dogodjaji magjarske historije, razpravlja Zrinyi Károly učitelj gradjanske škole.

b) Ki volt nagyobb? Pjesma od Tóth Kalmana. Deklamira Szeiverth Kálmán učenik pučke škole.

c) Ki volt nagyobb? B. Büttner Lina. Deklamira Bogáry Teréz učenica pučke škole IV. razreda.

---

ti samo liepo miran, em babica te bude čuvala, ona bu polag tebe spala.

Sliepi dečec prosi te se plače — on bi na svaki način rado znjimi išel, ali roditelji nepopuščaju, nego dapače polag sve svoje nestrpljivosti za oditi, čekaju, dok mali sliepčec zaspi. Kad su videli, da se je diete primirilo, zapru po tiho vrata za sobom i hitro otidu u Betlehem.

Nephtali se je samo potajil, da tobož spava. Sada se nečemu, domisli, koja misel je bila veća nego li bi se njegovoj mladosti mogla pripisati. Mali sliepčec je čul govoriti svoje raditelje o sunci pravednosti, o traku milosti i onom koj je prava svetlost

Mozbit prvi krat za svog života je spoznal svoju neizmernu nesreću, najme sliepotu. »O malo diete, još manje od mene« — prične moliti — » i ja bi rad do tebe došel i tebi se pomolil, pak ako i tvoje lice nebi videl, ipak bi mogel tvoju ručicu barem u mojoj držati. Razsvieti me, daj mi vida viere, od kojega moj otac toliko krat govori i ravnaj moje nesigurne korake.«

Podbodjen niekim svetim čeznutjem te niekom vrhunaravskom močju objačem, stane se po tiho Nephtali bez da je polag sebe spavajúću babicu probudil. On si obleče svoju svetešnju opravicu za koju je znal gde je uviek spravljena bila. Zatim se rukami okolo pipajući odputi u domaću štalu, odveže svoju birkicu skojom se je navadno igral i koja je tu kakti agnec božji na kupcu slame ležala zatim vzeme iz preslice svoje matere modri pantlek, sveže jedan kraj okolo vrata svoje trpljive i dobro zavučene birkice a drugi prime u ruku. I nut o čudo! Birkica se je odmah odputila naproti Betlehemu vodeč sliepo diete za sobom te se vugibajuć na putu ležećemu velikomu kamenju grmju i trnju.

Niti je diete mogla od njegovog poduzetja odvrnuti decemberska zima, niti neravna, puna smržnjenog grudja cesta, niti snieg niti led, on je neumorno, držeć se za pantlek, koj je bil od birkičinog vrata u njegovu ručicu speljani, za njom sigurnim i čvrstim korakom stupal.

Već mu se je činilo, da čuje iz daleka vesele piesme.... On samo gjegjerno stupa stupa za birkicom dalje. — Ali kak je samo ovo putovanje sliepog dieteta moguće bilo, to niti poslie još nitko nije mogel prerazmeti. Na kratkom, sin Esdrasov došel je do zorje srećno do Betlehema.

On je išel za množinom, ili bolje rekuć on je tamo dojduć u stiski bil do štalice nošen, a u štalici je pipajući, okolo sebe dospel i do jaslah. Ovde se sliepčec popikne i med oslom i volom padne baš pred zveličitelja.

Legenda poveda, da se je mali Jezušek nebeski podsmehaval, kad je polag jaslie zpazil sliepoga Nephtalia sa njegovom birkicom.

»Ah za miloga Boga, kaj je to, jeli je senja ili pak je istina?« — zakriče najedan krat Esdras i Sara, spazivši svoga sliepog sinčića gde pri vrati u štalicu ide — »Evo dohadja naš Nephtali!«

Medjutim prije nego su u stiski do njega dojti mogli, si je sliepčec kroz stisku put napravil te došel do jaslic, gde je malu cevstu Jezuševu ruku prijel š njom svoje čelo doteknul.

U istom hipu su se njegove oči odprle i on je videl sve okolo sebe.

Sad plavne ciela množina u veselju i zahvalnosti u hvalospieve hvaleć Boga sa angelskom piesmom: »Gloria in excelsis Deo,

15. Zagovorna molitva. Vu ime mladeži govori Rádli Lajos učiteljski pripravnik.

16. Svečanost zaključuje Zakál Henrik predsjednik školskog odbora i preparandijalni ravnateljski savjetnik.

17. Szózat. Pjeva zajedno mladcž i puk. Vodja Beér Ferencz profesor glazbe.

Po poldan ob drugi vuri izlet vu varašku šumicu.

Ravnajući odbor.

KAJ JE NOVOGA?

Vumrl je.

Kutnyák Jožef vu cêloj sv.-martinskoj fari i okolici poznat i poštuvani, 63 letah star, 46 let vu zakonskim stališu bivši človek je vumrl 18-ga o. m. Sprevod njegov bil je vu Sv.-Martina, na kojem prisutni su bili njegovi priatelji, susedi i rodbina iz okolice. Bog mu daj mir.

Kaj košta jeden soldat na godinu?

Vu Englezkoj 1000 for., vu Belgiji 413 for., vu Njemačkoj 406 for., vu Španjolskoj 400 for. vu Italiji 366 for., vu Rusiji 364 for., vu Danskoj 353 for., vu Turskoj 343 tor., vu Austro-Magjarskoj 325 for., vu Nizozemskoj 321 for., vu Rumunjskoj 315 for., vu Portugalskoj 294 for., vu Norvežkoj 291 for., vu Francezkoj 267 for., vu Bugarskoj 250 for., vu Luksemburžkoj 250 for., vu Svedskoj 244 for., vu Grčkoj 222 for., vu Srbiji 203 for. — poprečno 350.

Pri tom odpada stroška na jednog stanovnika: vu Englezkoj 13 for. 8 kr., vu Francezkoj 11 for. 2 kr. vu Niemačkoj 8 for. 65 kr., vu Nizozemskoj 7 for. 68 kr., vu Švicarskoj 6 for. 26 kr. vu Italiji 5 for. 73 kr., vu Danskoj 5 for. 67 kr., vu Grčkoj 4 for. 77 kr., vu Rusiji 4 for. 74 kr., vu Španiji 4 for. 85 kr., vu Portugalskoj 4 for. 34 kr., vu Austro-Magjarskoj 4 for. 21 kr., vu Rumunjskoj 3 for. 73 kr., vu Belgiji 3 for. 56 kr., vu Švedskoj 3 for. 40 kr. vu Bugarskoj 3 for. 28 kr., vu Turskoj 2 for. 94 kr., vu Srbiji 2 for. 60 kr. vu Luksemburžkoj 2 for. 12 kr. — poprečno 5·16 for.

Evropski dugovi.

»Economiste Europeen« priobćil je vu jednom od posljednih brojeva razpravicu, iz koje se vidi, da su se javni dugovi evropski vu razdoblju od 1885—1895 godine umnožali od 101.460 milijuna franaka na 121.966 milijuna franaka, t. j. vu deset ljetih za 20.505 milijuna franaka ili 20 milijarda. Zemlje, vu kojih su javni dugovi najviše porasli, jesu Rusija sa 7541 milijun franaka, Njemačka (Prajzka) sa 5743 milijuna franaka, Francezka sa 2278 mil. fr., Italija sa 1914 milijuna franaka, i Austro-Magjarska sa 1237 milijuna franakah.

Pomenjšal se je orsački dug vu Englezkoj za 2244 mil. fr. vu Spanjolskoj za 394 mil. fr. vu Danskoj za 23 mil. fr., vu Luksemburžkoj za 4 mil. fran.

Najzaduženije evropske zemlje (rarmjerno) jesu: Portugalska, Grčka i Srbija.

Najvekše dugove (absolutno) imaju evropske vlasti i to:

Francezka	sa	26.779	mil. fran.	ili	698	fran.	na dušu
Englezka	sa	16.424	»	»	419	»	» »
Rusija	sa	15.767	»	»	161	»	» »
Prajzka	sa	15.252	»	»	296	»	» »
Austro-Magjarska	sa	14.021	»	»	338	»	» »
Italija	sa	12.941	»	»	418	»	» »

Posljednjimi dogodjaji vu Afriki talijanski se je orsački dug znatno povekšal, — a i Spanjolska se je vojnom na Kubi opet više zadužila

Zemaljski (gentrij) kasino vu Budimpešti.

Zemaljski kasino vu Budimpešti držal bude 26. aprila izvanrednu glavnu skupštinu, vu kojoj će se razpravljati o predlogu prezeša dr. Aleksandra Wekerla, da se hazardne igre vu kasinu dokinu. Povod ovomu predlogu dali su najnoveši škandali. Kod razprave o tom predlogu lehko bi moglo dojti do krize, jer velika večina kotrigov kasina protivi se predlogu, pošto bi se kasina znatno pomenjšal, kad bi se kartanje hazardnih igrah dokinulo. Medjutim ostaje Wekerle pri svom predlogu, ter će po svoj prilici staviti kabinetsko pitanje. — »N. P. J.« pišuć o tom, veli: »Prava je ironija sudbine, da je Wekerle koji sam kartanju nikaj nerazme, opetovano dospel po njem vu neprilike. Kad se je dr. Wekerle kakti novi imenovani minister financijah vu družtvu Kolomana Tisze zaputil vu Beč, da položi vu ruke Nj. Veličanstva zakletvu, vzel je ondašnji minister prezeš putem iz žepa taroχ-karte, ter ih je počel deliti i Wekerlu kakti suigraču. Kad je na to dr. Wekerle odgovoril, da nerazme igre na karte. rekel mu je Tisza šaljivo: »Da sam to znal, nebi te bil predložil za ministra«.

Parižka izložba ljeta 1900.

Iz Pariza javljaju: Obzirom na to, kaj je komora odobrila veličanstvenu osnovu za parižku svjetsku izložbu ljeta 1900., zanimivo je, da se uzporede neke brojke o prijašnjih izložba s budućom.

Prva parižka svjetska izložba od ljela 1855. zapremala je samo industrijsku palaču i trg »Union des Beaux-Artes«, od prilike 160.000 kvadrat metrov. Na njoj je bilo zastupano 23.954 izložitelja, a pohodilo ju je 5 milijuna dušah.

Druga svjetska izložba od ljeta 1867. držana je na Martovoj poljani i na površini od 687.000 kvadrat metrov. Imala je 52.000 izložitelja, stajala 23 milijuna franaka i bila je pohodjena od 11 milijuna osoba.

Treća svejtska izložba od ljeta 1878. zapremala je 745!000 četvornih metrah na Martovoj poljani, invalidskoj esplanadi i Trocaderu. Pohod od 16 milijuna osoba nije bil zadosta, da pokrije stroške od 56 milijunah franka, pak je konačno ostal deficit od 30 milijunah franka.

Sjajno je uspjela izložba od ljeta 1889. Zapremala je površinu od 950.000 kvadrat metrov, imala 61.000 izložitelja i 28 milijunah posjetitelja. Trošek od 50 mil. fran. pokril se je subvencijom države i grada Pariza ter izdavanjem praktičnih bonova.

Izložba od ljeta 1900. koštala bude 100 milijuna franaka, od kojih će platiti orsag i grad Pariz po 20 milijuna, a ostatek će se pokriti bonovi. Ti bonovi ovlaščuju vsakoga pohoditelja na 20 ulaznica vu izložbu, daju mu vsake fele pogodnosti na željeznici i vu izložbi ter su spojeni s lutrijom od 6 milijuna sgoditakah. Priključkom elizejske poljane narasti će površina izložbe na 1,008.000 kvadrat metrov.

Hajderabski sultan vu Beču.

Sultan Navabul Mulek iz Hajderabada vu izhodnoj Indiji prispil je vu subotu s malom pratnjom vu Beč. Prati ga (sprevadja) i privatni tajnik, Englez dr. Eduard Lavder. Sultan je mlad čovêk od nekoj preko 20 godinah, vitak, srednjeg stasa, vuzka i bléda lica s malimi črnimi mustači. Sultan je opravljen vu evropsko opravu s fesom na glavi, a govori englezki. Budući da je muhamedanec, obdržava oštro propise svoje vjere. Sultan će nazočen biti pri vojnoj smotri vu čast njemačkog cara.

Kratke novosti.

— Rimski otec papa bude ovoga ljeta podelil zlatnu ružu bugarskoj kneginji Mariji Louizi.

— Vu velikom dêlu srêdnje Italije opala je 13. aprila tuča, koja je jako skvarila sêtve. Vu gornji Italiji pako vu isto vrême puhal je viher i načinil vnogo kvara.

— Kraljevna-vdovica Štefanija prošla je pred par dnevi kroz Metković put izhodu.

— Čuje se, da kralj Milan kani doskora putovati okolo svêta.

— Vu Carigradu, 14. aprila. Knez Ferdinand bugarski oprostil se je 13. aprila od turskih ministrov i poklisarov. Pri obedu vu Jildiz-Kiozku priobćil je sultan knezu, da ga je imenoval general-feldmaršalom (muširom) vu turskoj vojski. Sultan je mu takaj prikazal pet arabskih konjah i drugih dragocjenosti.

LOTERIJA Buda 18-ga aprilisa 1896.

58 63 33 36 90

Gabona árak. — Cieny żitka.

1 m.-mázsa.	1 m.-cent.	frtól	frtig
Buza	Pšenica	6·50	—
Zab	Zob	6·00	— 6·25
Rozs	Hrž	5·50	—
Kukoricza ó	Kuruza stara		
» » uj	» nova	4·60	—
Árpa	Ječmen	4·50	—
Fehér bab uj	Grah beli	7·00	—
Sárga » »	» žuti	6·00	—
Vegyes » »	» zmêšan	6·00	—
Lenmag	Len	8·00	—
Bükköny	Grahorka	4·00	—

Odgovorni urednik
MARGITAI JÓZSEF.
Glavni suradnik
GLÁD FERENCZ.

---

et in terra pax hominibus bonae voluntatis!« iliti po horvatski: »Dika Bogu na visini a mir ljudem na nizini, koji su dobre volje!«

S ovim prvim ćudom se je započel došastak Kristušev — došastak svietlosti ovoga svieta.

Jeli ovo sliepo diete uije bilo prispodoba čoviečanstva, koje je kroz viekove i viekove u tmini grieha tumaralo? — Jezuš zveličitelj je došel, i svi, koji sa Nephtaliem se podpunom vierom do njega dopipaju, hoće pregledati.

Čudnovato!

A: »Hodi idemo još u kavanu, stoprv devet satih, a onde još najdemo gde koga pak se do desete pozabavimo, jednu črnu kavu izpijemo i onda otidemo spavat.

B: »Ah dragi prijatelj. nemogu iti, a kavu pak u večer niti za sviet nesmem piti, jer to je čudnovato, ako ja kavu pijem tak nemrem spati«

A: »Izbilja je to čudnovato, — a vidiš pri meni pak je baš obratno, jer pri meni je opet tak, da ako ja spim onda nemrem črnu kavu piti!«

Em. Kollay.

Nyilt-tér.*

* E rovat alatt közlöttekért, sem alaki, sem tartalmi tekintetben nem vállal felelöséget a *Szerk.*

Hamisitott fekete selyem. Égessünk el egy kis mintát a venni szándékolt selyemből, és a hamisitás rögtön kiderül: Mert még a valódi s jól festett selyem az elégetésnél nyomban összepödörödik és csakhamar kialszik, maga után csekély barna hamut hagyván; addig a hamisitott selyem, (mely zsiros szinü-szállonás leszés könnyen törik) lassan tovább ég (minthogy rost szállai a festanyagtól telitetten tovább izzanak) és sötét barna hamut hagy maga után, mely valódi selyem módjára soha össze nem pödörödik, csak meggörbül. Ha a valódi selyem hamuját összenyomjuk, elporzik, a hamisitványé nem — **Henneberg G.** (cs. és k. udvari szállító) **selyemgyára Zürichben**, házhoz ezállitva postabér és vámmentesen szivesen küld bárkinek is mintákat, akár egyes öltonyhoz való akár egész **végeket valódi selyem szöveteiből.** Svájczba czimzett levelekre 10 kros, és levelező lapokra 5 kros bélyeg ragasztandó. Magyar nyelven irt megrendelések pontosan elintéztetnek.

T. cz.

A közeledő idény alkalmával van szerencsém a t. hölgyközönség b. tudomására hozni, hogy ***ügyes bécsi munkaerőket*** *sikerült szerződtetnem, kik elsőrangu bécsi-divattermekben müködtek miáltal azon kellemes helyzetben vagyok, hogy*

női öltözékekben

nem csak a legujabbal, hanem minden tekintetben a legfinomabbal szolgálhatok.

Midőn számos szives igénybevételét kérném, maradtam

kiváló tisztelettel

998 3—3 ***Kaufer Katalina.***
Varazsdon, vasuti-út.

☛ *Vidéki rendeléseknél elegendő egy jól álló derék beküldése.*

Kotzó Pàl

gépészmérnök

Budapest, Üllői-ut 18. sz. alatt.

Ajánl 2½, 3, 3½ és 4 lóerejü

szöges cséplőkészületeket

továbbá 4, 5, 6, 8, 10 és 12 lóerejü

sines gőzcséplőkészleteket,

hosszu szalmarázókkal, alsó szelelővel és renkivül nagy felületü rostákkal, árpahéjazóval és választóhengerrel.

Fa- és szénfütésü és eredeti szalmafütő

gőzmozgonyokat

☛ Továbbá **R. Garret & Sons** felülmulhatatlan 40% tüzelőanyag megtakaritó.

COMPOUND GŐZMOZGONYOKAT

legjobbnak elismert *brandtfordi önmüködő amerikai kévekötő aratógépeket.* Eredeti amerikai szénagyüjtőit 1 vagy 2 ló befogására alkalmazható kombinált ruddal. *Sorvető és szórvavető gépeket* és mindennemü egyéb kisebb gazdasági gépeket

Jutányos árak! — Kedvező feltételek!

986 ***Vidéki ügynökök kerestetnek.*** 3—6

PSERHOFER J.-féle

gyógyszertár,

Bécsben, I. ker., Singerstasse 15. sz. alatt „Zum Goldenen Reichsapfel".

Vértisztitó labdacsok, ezelőtt **általános labdacsok** neve alatt; ez utóbbi nevet teljes joggal megérdemlik, mivel csaknyan alig létezik betegség, melyben ezen labdacsok csodás hatásukat be ne bizonyitották volna. Évtizedek óta ezen labdacsok általános elterjedésnek örvendenek és alig van család, melyben ezen kitünő háziszerből készlet nem volna található.

Számtalan orvos által ezen labdacsok háziszerül ajánltatnak és ajánltattak minden oly bajoknál, melyek a rosz emésztésből és székrekedésből erednek; mint epe-zavarok, májbajok, kólika, vértolulások, aranyér, béltétlenség, s hasonló betegségeknél. Vértisztitó tulajdonságuknál fogva kitünő hatással vannak vérszegénység és az abból eredő bajoknál is; igy sápkórnál, idegességből származó fejfájásoknál stb. Ezen vértisztitó labdacsok oly könnyen hatnak, hogy a legcsekélyebb fájdalmakat sem okozzák és ennek folytán még a leggyengebb egyének, de még gyermek által is minden aggodalom nélkül is bevehetők.

A számtalan hálairatból, melyet e labdacsok fogyasztói a legkülönbözobb és legnehezebb betegségek után egészségök visszanyerése folytán hozzánk intéztek, ezen helyen csakis néhányat emlitünk azon megjegyzéssel, hogy mindenki, a ki ezen labdacsokat egyszer használta, meg vagyunk győződve, hogy azokat tovább fogja ajánlani.

Köln, 1883. április hó 30-án.

Tisztelt Pserhofer ur! Legyen oly szives és küldjön nekem ismét 15 tekercset az ön föülmulhatatlan vértisztitó labdacsaiból utánvéttel. Fogadja ez uton is legmélyebb köszönetemet labdacsai csodahatásáért.

Maradok teljes tisztelettel
Pawlisik Ferencz, Köln, Lindenthal.

Harsche, Földnik mellett, 1887. szept hó 12.

Tekintetes ur! Isten akarata volt, hogy az ön labdacsai kezeim közé kerüljek, melyeknek hatását ezennel megirom: En gyermekágyban meghültem, olyannyira, hogy semmi munkát sem voltam többé képes végezni és bizonyára már a holtak közt volnék, ha az Ön csodálatra méltó labdacsai engem nem mentettek volna meg. Az Isten áldja meg Önt ezért ezerszer.

Nagy bizalmam van, hogy ezen labdacsok engem is tökéletesen ki fognak gyógyitani, a mint már másoknak is egészségük visszanyerésére segitségül szolgáltak.

Knüüez Teréz.

Bécs-Ujhely, 1887. nov. 9-én.

Mélyen tisztelt ur! A legforróbb köszönetemet mondom ezennel Önnek 60 éves nagynéném nevében. Az illető 5 éven át szenvedett gyomorhurutban és vizkorságban, már életét is megunta, melyről egyébként már le is mondott, midőn véletlenül egy dobozt kapott az Ön kitünő vértisztitó labdacsaiból s azoknak állandó használata folytán tökéletesen kigyógyult.

Legtöbb tisztelettel Weinczettel Jozefa.

Eichengraberamt, Gföhl mellett, 1889. márcz. 27.

Tekintetes ur! Alulirott ismételten kér 4 csomagot az Ön valóban hasznos és kitünő labdacsaiból. El nem mulaszthatom legnagyobb elismerésemet kifejezni ezen labdacsok ereje felett és azokat, ahol csak alkalmam nyilik, a szenvedőknek legmelegebben fogom ajánlani. Ezen hálairatom tetszészerinti használására Önt ezennel felhatalmazom.

Teljes tisztelettel Hahn Ignácz.

T. ur! Felkérem, miszerint az Ön vértisztitó labdacsaiból egy csomagot 6 dobozzal küldeni sziveskedjék. Csakis az ön csodálatos labdacsainak köszönhetem, hogy egy gyomorbajtól, mely engem öt éven át gyötört, megszabadultam. Ezen labdacsok nálam sohasem fognak kifogyni, s midőn legforróbb köszönetemet kifejezem, vagyok tisztelettel Zwickl Anna.

Ezen vértisztitó labdacsok csakis a **Pserhofer J.-féle, az arany birodalmi almához czimzett gyógyszertárban, Bécsben, I., Singerstrasse 15. sz. a.** készitletnek valódi minőségben s egy 15 szem labdacsot tartalmazó doboz ára 21 kr. Egy csomag, melyben 6 doboz tartalmaztatik 1 frt 5 krba kerül; bérmentetlen utánvételi küldéssel 1 frt 10 kr. Egy csomagnál kevesebb nem küldetik el.

Az összeg előlbeni beküldésénél (mi legjobban posta-utalványon eszközöltetik) bérmentes küldéssel együtt 1 csomag 1 frt 25 kr., 2 csomag 2 frt 30 kr., 3 csomag 3 frt 35 kr., 4 csomag 4 frt 40 kr., 5 csomag 5 frt 20 kr. és 10 csomag 9 frt 20 krba kerül.

☛ **NB.** Nagy elterjedésük következtében ezen labdacsok a legkülönfélébbb nevek és alakok alatt utánoztatnak; ennek következtében kéretik **csakis** Pserhofer J.-féle vértisztitó labdacsokat követelni és csakis azok tekinthetők valódiaknak, melyeknek használati utasitása a Pserhofer J. névaláirással fekete szinben és minden egyes doboz fedele ugyanazon aláirással vörös szinben van ellátva. ☚

Bernhard-féle alpesifü liqueur. Bernhard W. O.-tól Bregenczben, ½ üveg 2 frt 60 kr. ½ üveg 1 frt 40 kr. ¼ üveg 70 kr.

Amerikai köszvénykenőcs, gyors és biztos hatásu legjobb szer, minden köszvényes és csúzos bajok u. m.: gerinczagy bántalom, tagszaggatás, ischias, migraine, ideges fogfájás, fofájás, fülszaggatás stb. stb. ellen 1 frt 20 kr.

Tannochinin hajkenőcs, **Pserhofer J.-tól.** Évek hossza sora óta valamennyi hajnövesztő szer között orvosok által a legjobbnak elismerve. Egy elegánsan kiállitott szelenczével 2 frt.

Általános tapasz, **Steudel tanártól,** Ülés és szurás által okozott sebeknél, márges daganatoknál, ujjkukacz, sebes vagy gyulladt mell vagy más ily bajoknál mint kitünő szer lön kipróbálva 1 tégely 50 kr. Bérmentve 75 kr.

Fagybalzsam, **Pserhofer J.-tól.** Sok évót a a fagyos tagokra és minden idült sebre, mint legbiztosabb szer elismerve 1 köcsöggel 40 krajczár, bérmentve 65 kr.

Utifünedv, egy általánosan ismert kitünő háziszer, hurut, rekedtség, görcsös köhögés stb. ellen, egy üvegecske 50 krajczár, 2 üveg bérmentve 1 frt 50 kr.

Élet-eszenczia, (prágai csöppek) megrontott gyomor, rossz emésztés és mindennemü allcsti bajok ellen kitünő háziszer. 1 üvegecsével 22 kr., 12 üveg 2 frt.

Italános tisztitó-só, **Bulrich A. W.-tól.** Kitünő háziszer a rosz emésztés minden következményei, u. m.: főfájás, szédülés, gyomorgörcs, gyomorhév, aranyér, dugulás stb. ellen. 1 csomag ára 1 frt.

Angol csodabalzsam, egy üveg 50 kr. 1 kis üveg 12 kr.

Por a lábizzadás ellen. Ezen por megszünteti a lábizzadást s az által képződő kellemetlen szagot, épen tartja a lábbelit és mint ártalmatlan szer van kipróbálva. Egy dobozzal 50 kr. Bérmentve 75 kr.

Golyva-balzsam, kitünő szer golyva ellen. 1 üveg 40 kr., bérmentes küldéssel 65 krajczár.

Stoll-féle Kola-vegyülék kitünő szer az idegek erősitésere, a gyomorlajban szenvelők és a bélek betegségeinél. 1 liter Kola-Elixir vagy bor 3 frt, ½ liter 1 frt 60 kr. ¼ liter 85 kr.

Kaiser-Kola-Elixir palaczkokban, 5 frt 50 kr., 3 frt, 1 frt 60 kr.

Mia-Poko, kiváló szer egyoldalu **fejfájás, fogfájás, rheuma** stb. ellen.

Ezen itt felsorolt készitményeken kivül, az osztrák lapokban hirdetett összes bel- és hülföldi gyógyszerészeti különlegességek raktáron vannak és a készletben netalán nem levők gyorsan és olcsón megszereztetnek. — Postán megrendelések a legyorsabban eszközöltetnek, ha a pénzösszeg előre küldetik; nagyobb megrendelések utánvétellel küldetnek. Bérmentve csakis oly esetben történik a küldés, ha az összeg előre beérkezik, mely esetben a postaköltségek sokkal mérsékelbbek. Budapesten kapható: **Török** József gyógyszerész urnál Király-utcza 12. szám és **Egger A. fia** (Nádor-gyógyszertárnál) Váczi-ut 17. sz. 937 10—12

Richter-féle Horgony-Pain-Expeller

Liniment. Capsici comp.

Ezen hirneves háziszer ellentállt az idő megpróbálásának, mert már több mint 25 év óta megbizható, fájdalomcsillapitó bedörzsöléseknél alkalmaztatik köszvénynél, csúznál, tagszaggatásnál és meghüléseknél és az orvosok által bedörzsölésekre is mindig gyakrabban rendeltetik. A valódi Horgony-Pain-Expeller gyakorta Horgony-Liniment elnevezés alatt nem titkos szer, hanem **igazi népszerü háziszer,** melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. **40 kr.,** 70 kr. és 1 frt. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszertárban készletben van; főraktár: **Török József** gyógyszerésznél **Budapesten.**

Bevásárlás alkalmával igen óvatosak legyünk, mert több kisebbértékü utánzat van forgalomban. **Ki nem akar megkarosodni,** az minden egyes üveget **„Horgony"** vedjegy nélkül mint **nem valódit** utasitsa vissza.

Richter F. Ad. es társa, csasz. és kir. udvari szállitók, **Rudolstadt** (Thüringia).

796 /tk. 1896.

Árverési hirdetmény kivonat.

A csáktornyai kir. járásbiróság mint telekkönyvi hatóság közhirré teszi, hogy csáktornyai takarékpénztár részvény társulat végrehajtatónak Jákopcsics Terézia férjezett Zorics Jánosné csáktornyai lakos végrehajtást szenvedett elleni 1650 frt tőke követelés és járulékai iránti végrehajtási ügyében a nagykanizsai kir. törvényszék a csáktornyai kir. járásbiróság területén levő csáktornyai 831. tkv. 129/b. hrsz. a. 1648 frtra becsült ingatlanra árverést ezennel megállapitott kikiáltási árban elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlan az

1896. évi május hó 8. napján d. e. 10 órakor

a csáktornyai kir. járásbiróság tkv. tárában megtartandó nyilvános árverésen a megállapitott kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át készpénzben vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számitott és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a biróságnál előleges elhelyezéséről kiállitott szabályszerü elismervényt átszolgáltatni. 503

Kir. járásbiróság, mint tkvi hatóság.

Csáktornya, 1896. évi február hó 27

Schicht-féle szin-szappan

törvényileg bejegyzett
VÉDJEGYE

igen jól kiszárad
kitünően tisztit
felette takarékos a használatban,
garantált tiszta és ártalmatlan a fehérneműnek és kéznek; egyáltalában a legjobb az összes szinszappanok közül.

Senki sem fog egy kisérletet megbánni..

Csáktornyán kapható:

GRÁNER TESTVÉREKNÉL.

11—30

9598. sz.
ni — 1896.

Pályázati hirdetmény.

Nagy-Kanizsa rend. tan. városnál üresedésben levő városi

rendőr főkapitányi

állásra, mellyel 1200 frt évi fizetés van összekötve, pályázatot hirdetek.

Felhivatnak mindazok, a kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy szabályszerüen felszerelt kérvényüket, Méltóságos Dr. Gróf Jankovich László urhoz Zalavármegye főispánjához czimezve, ide

f. évi május hó 20-ig

annál inkább beterjeszszék, mert később érkező folyamodványok figyelembe nem vétetnek.

Zala-Egerszegen, 1896. évi ápril hó 19.

CSERTÁN K.
Zalavármegye alispánja.

Utolsó főhuzás.

Magyar

osztálysorsjáték.

Legnagyobb nyeremény a legkedvezőbb esetben

1 Millio Korona.

Huzás naponta

1896 Majus 12-től 28-ig.

Ezen 57 nyeremény közül az utoljára kihuzott kapja a **600 000 korona** jutalomdijat.

Nyeremény		korona		korona
1 jutalomdij		600000	=	600000
1	à	400000	=	400000
1	„	300000	=	300000
1	„	200000	=	200000
1	„	100000	=	100000
2	„	40000	=	80000
2	„	20000	=	40000
5	„	10000	=	50000
10	„	8000	=	80000
34	„	6000	=	204000
100	„	2000	=	200000
200	„	1000	=	200000
2650	„	200	=	530000
22000	„	150	=	3300000
25007		nyeremények és 1 jutalom	=	6284000

III. osztályu vételsorsjegyek árai:

1/1	1/2	1/10	1/20
60.—	30.—	6.—	3.— forint

Ezen eredeti sorsjegy árakon kivül ajánlott levél portoja és nyeremény jegyzékért 25 Kr. melléklendő.

Sorsjegyeket ajánl és szétküld az összegnek postautalványon való előzetes beküldése mellett vagy utánvéttel

Heintze Károly

Budapest, Szervita-tér 3.

Sürgöny czim: **Lottoheintze Budapest.**

II. osztályu sorsjegyeknek a III. osztályra való megujitása a II. osztályu sorsjegy visszaadása és a megujitási dij befizetésével és pedig:

1/1	1/2	1/10	1/20 sorsjegy
20.—	10.—	2.—	1.— forint

legkésőbben május 2-ig eszközlendő.

Nyertes sorsjegyeket minden magasságban beváltok.

Nyomatott Fischel Fülöp (Strausz Sándor) gyorssajtóján Csáktornyán.